

ODLUKE

ODLUKA VIJEĆA (EU) 2019/524

od 21. ožujka 2019.

o stajalištu koje u ime Europske unije treba zauzeti u Zajedničkom odboru osnovanom Sporazumom o strateškom partnerstvu između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Japana, s druge strane, u pogledu donošenja poslovnika Zajedničkog odbora

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o Europskoj uniji, a posebno njegov članak 37.,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 212. stavak 1. u vezi s člankom 218. stavkom 9.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Sporazum o strateškom partnerstvu između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Japana, s druge strane (¹) („Sporazum”), potpisani je u Tokiju 17. srpnja 2018. i privremeno se primjenjuje od 1. veljače 2019.
- (2) Sporazumom se osniva se Zajednički odbor koji koordinira sveobuhvatno partnerstvo koje se temelji na Sporazumu („Zajednički odbor”) i propisuje da Zajednički odbor treba donijeti svoj poslovnik („poslovnik”).
- (3) Poslovnik bi trebalo donijeti što prije kako bi se osigurala učinkovita provedba Sporazuma.
- (4) Primjereno je utvrditi stajalište koje treba zauzeti u ime Unije u okviru Zajedničkog odbora jer će se poslovnikom odrediti funkcioniranje Zajedničkog odbora, koji je nadležan za upravljanje Sporazumom i osiguravanje njegove pravilne provedbe.
- (5) Stajalište Unije u okviru Zajedničkog odbora trebalo bi stoga biti da podrži donošenje priloženog nacrta odluke,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Stajalište koje treba zauzeti u ime Unije na prvom sastanku Zajedničkog odbora osnovanog na temelju članka 42. Sporazuma o strateškom partnerstvu između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Japana, s druge strane, u pogledu donošenja poslovnika Zajedničkog odbora, jest da se podrži da Zajednički odbor doneće svoj poslovnik, kako je naveden u nacrtu odluke Zajedničkog odbora priloženom ovoj Odluci.

^(¹) SLL 216, 24.8.2018., str. 4.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u Bruxellesu 21. ožujka 2019.

Za Vijeće

Predsjednik

G. CIAMBA

**ODLUKA br. 1/2019 ZAJEDNIČKOG ODBORA OSNOVANOG SPORAZUMOM O STRATEŠKOM
PARTNERSTVU IZMEĐU EU-a I JAPANA**

**od ...
o donošenju poslovnika**

ZAJEDNIČKI ODBOR,

uzimajući u obzir Sporazum o strateškom partnerstvu između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Japana, s druge strane (¹) („Sporazum”), a posebno njegov članak 42.,

budući da:

- (1) Dijelovi Sporazuma primjenjuju se do stupanja na snagu od 1. veljače 2019.
- (2) Kako bi se osigurala učinkovita primjena do stupanja na snagu Sporazuma, trebalo bi osnovati Zajednički odbor što je prije moguće.
- (3) U skladu s člankom 42. stavkom 5. Sporazuma Zajednički odbor stoga bi trebao donijeti svoj poslovnik,

DONIO JE OVU ODLUKU:

1. Donosi se poslovnik Zajedničkog odbora kako je utvrđeno u Prilogu.
2. Odluka će stupiti na snagu na dan donošenja.

Potpisano u ...

*Za Zajednički odbor
Supredsjednici*

(¹) SL EU L xxx, xx.xx.xxxx., str. x.

Prilog Odluci br. 1/2019

Sporazum o strateškom partnerstvu između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Japana, s druge strane

Poslovnik Zajedničkog odbora

Članak 1.

Zadaće i sastav

1. Zajednički odbor obavlja zadaće predviđene člankom 42. Sporazuma o strateškom partnerstvu između Europske unije i njezinih država članica, dalje u tekstu „stranka Unija”, s jedne strane, i Japana, s druge strane („Sporazum”).

2. Zajednički odbor činit će predstavnici stranaka.

Članak 2.

Predsjednik

Zajedničkim odborom supredsjedat će predstavnici stranke Unije, s jedne strane, i Japana, s druge strane. Dalje u tekstu zajedno „stranke” i pojedinačno „stranka”.

Članak 3.

Sastanci

1. Zajednički odbor obično će se sastajati jednom godišnje, naizmjence u Tokiju i Bruxellesu, na datum utvrđen konsenzusom. Sastajat će se i na zahtjev bilo koje stranke konsenzusom.

2. Zajednički odbor obično će se sastajati na razini viših službenika osim ako stranke drukčije odluče.

Članak 4.

Javnost

Osim ako stranke drukčije odluče, sastanci Zajedničkog odbora neće biti javni.

Članak 5.

Tajnici

Predstavnik Europske službe za vanjsko djelovanje i predstavnik Ministarstva vanjskih poslova Japana djelovat će zajednički kao tajnici Zajedničkog odbora. Sva dolazna i odlazna komunikacija supredsjednikâ Zajedničkog odbora prosljeđuje se tajnicima.

Članak 6.

Sudionici

1. Prije svakog sastanka tajnici obavješćuju supredsjednike o predviđenom sastavu delegacije svake stranke.

2. Prema potrebi te konsenzusom, stručnjacima ili predstavnicima relevantnih subjekata može se uputiti poziv da prisustvuju sastancima Zajedničkog odbora kao promatrači ili kako bi pružili informacije o određenoj temi.

Članak 7.**Dnevni red sastanaka**

1. Supredsjednici će sastaviti privremeni dnevni red za svaki sastanak.
2. Privremeni dnevni red odredit će se najkasnije petnaest dana prije početka sastanka.
3. Zajednički odbor donijet će konačni dnevni red na početku svakog sastanka. U dnevni red moguće je uključiti i točke koje se ne nalaze na privremenom dnevnom redu ako stranke tako odluče.
4. Supredsjednici mogu odlučiti skratiti rokove iz stavka 2. ako je to potrebno.

Članak 8.**Zapisnik**

1. Tajnici će zajedno sastaviti zapisnik sa svakog sastanka što je prije moguće, a najkasnije dva mjeseca od završetka svakog sastanka, osim ako se konsenzusom ne odluči drugčije. Nacrt zapisnika u pravilu će uključivati konačni dnevni red i sažetak rasprava u okviru svake točke dnevnog reda.
2. Nacrt zapisnika stranke odobravaju u pisanim oblicima što je prije moguće, a najkasnije dva mjeseca od završetka svakog sastanka, osim ako se konsenzusom ne odluči drugčije.

Članak 9.**Odluke i preporuke**

1. U okviru svojih funkcija i zadaća u skladu s člankom 42. Sporazuma Zajednički odbor će, prema potrebi, donijeti preporuke i odluke. Zvat će se „Preporuka“ ili „Odluka“, nakon čega slijedi serijski broj, datum donošenja i opis predmeta. U svakoj će se preporuci ili odluci nавести datum njezina stupanja na snagu.
2. Zajednički odbor izrađuje preporuke i donosi odluke konsenzusom.
3. Zajednički odbor može odlučiti izraditi preporuke i donositi odluke putem pisanih postupaka razmjenom nota između supredsjednika Zajedničkog odbora.
4. Supredsjednici će donositi preporuke i odluke Zajedničkog odbora u pisanim oblicima.
5. Svaka stranka može odlučiti objaviti preporuke i odluke Zajedničkog odbora u bilo kojem prikladnom mediju.

Članak 10.**Troškovi**

1. Svaka će stranka podmiriti troškove nastale zbog sudjelovanja na sastancima Zajedničkog odbora u pogledu rashoda osoblja, putovanja i dnevnicu kao i u pogledu poštanskih i telekomunikacijskih rashoda.
2. Rashode povezane s organizacijom sastanaka i umnožavanjem dokumenata snosit će stranka koja je domaćin sastanka.

Članak 11.**Radne skupine**

1. Zajednički odbor može odlučiti osnovati radne skupine kako bi mu pomogle u izvršavanju zadaća.

2. Zajednički odbor može odlučiti o ukidanju bilo koje radne skupine koju je osnovao ili utvrditi ili izmijeniti njezine nadležnosti.

3. Radne skupine izvješćuju Zajednički odbor nakon svakog sastanka.

Članak 12.

Izmjena poslovnika

Stranke mogu izmijeniti poslovnik u skladu s člankom 9.
